

# ПРОСІДЖЕННЯ

Газета Верховної Ради України



№ 116 (846) • Середа, 22 червня 1994 року • Ціна договірна

## А до Перемоги було 1418 днів і ночей



### Пам'ятна дата у чорній рамці

Двадцять друге червня — про цей трагічний день в нашому календарі знають, мабуть, усі — і старий і малий. Як співпався у відомій пісні, цього дня 1941 року «... Кієв бомбили, нам обьявили, що почалася війна». Вірна жорстока, не на життя, а на смерть, проти німецько-фашистських загарбників, які, як тоді казали, віроломно напали на нашу Батьківщину. Для тисяч наших громадян та далам надія стала димом у чорній рамці.

Ніні, напередодні цієї сумної дати, ми в

Києві відзначали 15-річчя міського історико-патріотичного клубу «Піонук». Кианці добре знають про його діяльність. Члени клубу — аматори-пошуковці зібрали чимало документального матеріалу про героїчну 20-денну оборону столиці України під титлерціями, трагічну долю воїнів 37-ї армії і всього Південно-Західного фронту. Його командувача генерал-полковника М. Кирпонос, які загинули під час атакую з фашистського оточення.

(Закінчення на 9-й стор.)

Продітовано в номер

### Перші результати — без першої премії

На I Міжнародному конкурсі балети імені Сергія Ляфара — перші результати. Завершилися конкурси хореографів. Рішення високопозаможного міжнародного журі, яке очолює Юрій Григорюк, так: перша премія не присуджена нікому, другу поділили Олександр Ритманський (Україна) та Сергій Борбор (Росія), третя премія — Алла Рубина (Україна), диплом — Сергій Шивацький (Україна). Відсутність «першого» засвідчує надзвичайну прискільність журі, а не рівень конкурсу. Хореографів, які, на загальну думку, справили високий. До третнього туру у виконанні допущено 18 танцювальних. До реж. серед них № 1 — Тетяна Андреева (Україна), № 13 — Маріана Ракіна (Росія). Що це раз сидіти не на користь заобомби. Сьогодні у них — фінал.

### Тридцять завдань

У Бухаресті проходить чергове, третє засідання Парламентської асамблеї Чорноморського економічного співробітництва (ПАЕС), а знову бере участь українська парламентська делегація. Керівник делегації, перший заступник Голови Верховної Ради України О.Ткаченко високо оцінив значення асамб-

леї, заявив, що саме створення ПАЕС ставить перед собою тризмі завдання — подолання політичної ситуації у регіоні навколо Чорного моря, налагодження економічних відносин і взаємодопомоги через пряму створення власного фінансового банку та співпрацю в питанні науково-технічного прогресу.

### Якого президента? Як у США.

На початок червня, за даними соціологічного опитування центром «Демократичні ініціативи», 1807 жителів усіх областей України та Криму на запитання «Якого, на вашу думку, має бути роль президента в Україні?» відповіли так: 53 відсотки — президент має бути главою уряду і брати на себе всю повноту відповідальності за внутрішню і зовнішню політику (як у США); 10 відсотків — має розділяти владу з прес-міністром, затвердженням парламентом (як у Франції); 5 відсотків — має бути главою держави, «символом нації без власних повноважень, які має прес-міністр, котрого обирає парламент (як в Італії та ФРН); 7 відсотків — президент України кваліфікує не потрібний; 25 відсоткам було важко відповісти. Соціологи зробили висновок: люди хочуть не так вою, як ефективної влади. Президентської.

## О.МОРОЗ не знаємає свою кандидатуру

Промоклії завжди продовжують. І плануються вони так, щоб зустріти у найкращий момент, вигідний для їх авторів момент. Ось так трапилося і з Головою Верховної Ради України. Коли чинилося до президентських виборів буквально кілька днів, хвиля телебачення і так, поміж людьми, пополами чутки, що О.Мороз знаємає свою кандидатуру, так би мовити, сходять з виборчого маршону.

— Я не міг і не міг цього зробити ніколи, — сказав журналістам Олександр Олександрович, — а силу своїх переконань і в силу своїх обов'язків перед людьми, які підтримують мене в цій боротьбі? А засоби масової інформації? У мене вже до того, що вони часто плутають правде з гримом, тенденційно подають інформацію, зв'язку з моєю ім'ям.

Відповіддю на запитання одного з виборців, чи не збирається він поступитися місцем комусь з товаришів по зборі, О.Мороз відповів:

— Я považаю усіх конкурентів, кожного разу про них на скляна погана сава, але серед них у мене, на жаль, немає товаришів по зборі.

## «Я за державу для трудящої людини»

Один тільки день — 20 червня — з кількадесяти робочої події Голови Верховної Ради України Олександра Мороза по областях було відведено Одещині. Зранку, прямо з літака, він поїхав на Одеське машинобудівне виробниче об'єднання «Оріон» — пре-конференції, аудиторії по телебаченню, зустрічі з представниками трудових колективів, інтелігенцією і студентством обласного центру в приміщенні держуніверситету. Після обіду — дві зустрічі — з військами Одеського військового округу й ветеранами та з трудівниками села. Різні аудиторії, різні люди, а діалог завжди, по суті, до одного: як подолати кризу, вийти із скрути передусім а соціально-економічній сфері?

(Закінчення на 2-8 стор.)

## Висловлювання Л. Кравчука

Президент України Л. Кравчук на зустрічі з працівниками мариупольського акціонерного товариства «Азовсталь», зокрема, заявив, що «дого, доки діля на українські товари будуть вижмиати за російські, мають функціонувати митниці. Ми не можемо допустити, щоб виступали й без того побитий ринок України. Якщо зараз відкрити кордони, то значна частина товарів широкого вжитку, сільськогосподарської продукції буде вивезена у Російську Федерацію».

Нині чергові обставини причини склалися така ситуація, що одна й та сама продукція, що випускається у Росії й в Україні, має різну собівартість. Багато з чому не зважає ця ціна на енергоємність, значна частина яких надходить з Російської Федерації. Якщо українські підприємства платили за нафту й газ стільки ж, скільки платили російські заводи і фабрики, то тоді, звичайно, не будуть потрібні ніякі митниці. Торгівля між Україною й Росією мала б державний, а не приватний характер.

## Село: платіжна криза триває...

28 квітня у «Голосі України» було надруковано тематичну добірку матеріалів під загальною назвою «Село на нашій Україні. А уряд на чий?» Так ішлося про кризове становище з платіжними виробництвами і переробниками сільськогосподарської продукції. Того ж дня безпре-ер міністр В.Дев'ятко стетивно склав нфе-конференцію, на якій заявив, що до 1 травня всі селяни нашої країни отримають зарплату, а протягом місяця (мається на увазі травень) уряд поверне селу й інші борги. Як кажуть, з великої змари — та дрібниці доц. Близька «виробничо-фінансова ситуація» уряди в черговий раз прокидає. Про невідаті матеріали, які опубліковані на 6-7 сторінках. Хоча за яких місто високих урядовців не мизнує.

Чи може забув В.Дев'ятко відоме прислів'я, в якого-то, що слово — не горобець? А за слова треба відповісти. Цікаво, який тепер термін розрахунків із селом вичинить уряд...

## 22 червня 1994 року. № 116 (866)

**УКАЗ ПРЕЗИДЕНТА УКРАЇНИ**  
**Про невідкладні**  
**заходи щодо**  
**повернення**  
**в Україну валютних**  
**цінностей,**  
**що незаконно**  
**знаходяться**  
**за її межами**

9. Покласти персоналію відповідальність за керівників міністерств і відомств усіх суб'єктів підприємницької діяльності незалежно від форми власності, за виконання цього Указу.

**Президент України**  
**Л.КРАВЧУК.**

м. Київ,  
19 червня 1994 року

# ПРОГРАМА ІНТЕРВ'Ю З ЛІДЕРИМИ КОДИНАЦІЙНОГО КОМІТЕТУ

Минув рік з часу створення Координаційного комітету по боротьбі з корупцією і організованою злочинністю при Президентові України. І за п'ять років про діяльність цього органу пролягло значиме періоду розвитку України. Особливо Носкова звернулася до першого заступника голови комітету Василя ДУРДНИЦЯ.

Василь Васильовичу, скажіть будь ласка, яка потреба була у створенні такого комітету, адже діють правоохоронні та інші державні органи, які займаються цими проблемами? — Останнім часом в Україні, особливо в областях, відбувся поштовх до поширення корупції, що серйозно загрожувало безпеці нашої держави і не менш серйозно перешкоджало нормальній діяльності підприємств. Заспокоєні ємою думкою, надійшло складно кримінологічне ситуацію у суспільстві громадян, колективні виражали і виражають у численних зверненнях до органів влади. Люди постійно вимагають рішуче поведінки по боротьбі із злочинністю, забезпечити реальний захист своїх конституційних прав і свобод. Це вимагало певних рішень. Президент України Л.М.Кравчук створив у червні минулого року Координаційний комітет по боротьбі із злочинністю і особисто очолює його роботу. Це означає значення діяльності комітету. Згодом, відповідно до Закону України «Про організаційно-правові основи боротьби з організованою злочинністю», цей комітет став державним органом з широкими повноваженнями.

Його основні завдання — координація діяльності органів і державних установ по організації ефективної боротьби із злочинними проявами, особливо з їх організаційними формами, корупцією, зокрема у сфері економіки. Координаційний комітет покладає також завдання вироблення і здійснення об'єднаними зусиллями всіх державних органів комплексних заходів щодо усунення причин та умов, які сприяють росту злочинності. Переважно це подання пропозицій, спрямованих на удосконалення законодавства з питань охорони правопорядку, зміцнення законності.

Знаючи, маючи з цією законодавчою, побіжкою характеристикою комітету, у чому може скластися арешане, що створено нову могутню структуру з величезним апаратом? — Значимі завдання не завжди тотожні з чисельним складом виконавців. Функції комітету визначені в його назві — координаційний і це додаткові його штатні завдання. До складу комітету увійшли керівники Служби безпеки України, міністрів внутрішніх справ і юстиції, Генеральної прокуратури, керівники державних закладів, державних комітетів — у справах охорони державного кордону та митного, голова Комісії Верховної Ради України з питань правопорядку та законності, керівники інших органів, що працюють на громадських засадах.

З метою посилення роботи комітету необхідно було запровадити посаду першого заступника його голови, на яку Президент України Л.М.Кравчук призначив мене.

Для діяльності для мене не нова, оскільки багато років мені довелося працювати у системі МВС, і хотіло б сказати, питаннями діяльності правоохоронних органів у складі попередньої Верховної Ради України.

Комітет працює вже рік. Визначилися певні напрямки роботи і, певно, виникла потреба удосконалити його структуру?

— Саме так. Після прийняття Закону України «Про організаційно-правові основи боротьби з організованою злочинністю» до складу Координаційного комітету внесено певні зміни. Зокрема, створено підкомітет з координації діяльності правоохоронних та інших державних органів з питань виконання правопорядку, якому передано ряд функцій. І комітет, і підкомітет діють на плановій основі, чітко визначені і розмежовані напрями їх роботи.

За кожним з цих напрямів закріплені органи Координаційного комітету.

За період функціонування нового органу проведено 11 його засідань, на яких обговорювали найбільш актуальні питання. Це, наприклад, рішення охорони громадського порядку, посилення боротьби з організованою злочинністю в економічній сфері, контроль за обстановкою на державному кордоні України, залобити злочинним проявам у процесі приватизації, додержання вимог законодавства у діяльності комерційних банків, посилення боротьби з майновими злочинами, активізація роботи щодо розшуку осіб, які пропали безвістю тощо. По кожній з розглянутих проблем приймалися конкретні рішення, визначалися завдання щодо посилення правопорядку, діяльності, давалися відповідні доручення з окремих, особливо актуальних питань.

У порядку контролю за ходом виконання рішень Координаційного комітету заслуговували також звіти керівників відповідних міністерств відомств, керівників з місць про вжиті заходи щодо забезпечення належного правопорядку, акційних заходів щодо розкриття хабарництва, корупції, рекетом.

— Як Ви оцінюєте ситуацію на місцях? Як допомогає відділенням правоохоронних органів? — Ситуація розширилася, як утворилася відповідно до Закону України «Про організаційно-правові основи боротьби з організованою злочинністю».

Важко сказати, що у кожній третій області України за допомогою державних адміністрацій створено необхідні умови для розташування і роботи підрозділів по боротьбі з організованою злочинністю. Так, зокрема, Дніпропетровський, Луганський, Одеський, Миколаївський та Полтавський областях місцеве керівництво виділило кошти для придбання спеціального транспорту, який потрібен для транспорту для потреб таких підрозділів. Координаційний комітет протягом минулого та поточного років з метою посилення організації роботи на місцях діє щодо виконання його рішень проаналізувавши дані справ у раді області. Це дає можливість узагальнити певний зловжитий досвід з окремих питань, позначитися на кінцевих результатах. Дії правоохоронних органів по знищенню злочинних угруповань набирають більш цілеспрямованого і наступального характеру. Протягом минулого року так звані «грізні» викрито понад 630. Більшість з них діє у комерційних структурах, третина — у кредитно-фінансовій і банківській сферах. Значимі результати досягнуті в економічній діяльності, 63 зазначилися хабарництвом і поборами. А за п'ять місяців нинішнього року вже викрито 345 організаційних груп, ким здійснюється різноманітний злочинний діяльність. Для прикладу наведу такий факт. Нещодавно управлінням по боротьбі з організованою злочинністю УСБ Дніпропетровської області знищено злочинну групу з посередництва Кричорського металургійного комбінату. Вони займалися розкраданням металу та брали хабарі за його продаж. Серед злочинців — заступник директора з питань економіки та заступник генерального директора Центрального гірничо-збагачувального комбінату та інші. Всім найбільш активних розкрадів народного майна заарештовано. З них чотири з'явилися в Україні з російськими доларами, 1500 німецьких марок, майже триста тисяч російських рублів, всімацями мільйонів карбованців. На майно заарештованих піднято мільярди карбованців, накладено арешт. На жаль, такі приклади неодинокі.

Серйозний стан справ у кредитно-фінансовій і банківській сферах. Нещодавно у Полтаві заарештовано головного бухгалтера філіалу комерційного банку «Відродження», який за хабарі оформив місцевим громадянам 56 фінансових довідок-сертифікатів про те, що вони нібито здали до банку валюту. Це дає їм можливість без оплати мита вивезти за межі України товари на суму 210 мільйонів карбованців. Пальці у березня-травні цього року за названих за хабарі чеськими кредитами різним комерційним структурам притягнуто до кримінальної відповідальності у Тернополі керуючий обласним пенсійним фондом, начальник управління обласного ощадного банку, керуючий Сумського філіалу банку «Київ», заступник голови правління комерційного банку «Дніпробанк».

Питання дотримання вимог законодавства комерційними банками дуже критично розглядалося на одному із засідань Координаційного комітету. Зокрема, тут дуже гостро обговорювалося питання щодо діяльності банку України: Контроль з його боку за роботою численних філіалів банківських установ було визнано нездійсненним.

Якщо вже зайдя мова про злочинність в економічній сфері, то варто зупинитися й на тому, як проходить у нашій країні приватизація. На жаль, і в цей час зокрема, шляхом придбання іванів представників кримінального бізнесу, корумпованих посадових осіб різних рівнів. Вони всіляко намагаються впливати на хід приватизації, мити з них зиск, зокрема, шляхом придбання об'єктів за низькими цінами. При цьому використовуються підставні особи, підкуп та залучення до комерційної діяльності на правах співзасновників або акціонерів керівників областей, промислових підприємств та підприємств. Нерідко негуються права трудових колективів щодо приватизації об'єктів, відбуваються повороти фактично заборачення дощів до держави по посадових осіб. Наприклад, під час перевірки роботи Чернігівського обласного фонду комунального майна було виявлено, що на його балансі перебувало лише 41 об'єкт комунального майна й їх вартість за мінімальними підрахунками була занижена на один мільярд 675 мільйонів карбованців.

Через порушення кримінального справу проти директора міського молокозаводу та голови ради орендаторів, які при підготовці заводу до приватизації за підбурюванням документами збільшили оцінку майна підприємства на суму 150 мільйонів карбованців з метою їх подальшого приписання. У місті Славен Миколаївської області адміністрація підприємства побутову обслуговування без відповідного наказу та рішення райради зняла з балансу сех по пошитою ковар і будівельні пункти прокату та продажі, а директору підприємства вчинили заборони в'їзду до міста. Причому підприємства за 3335 карбованців та головному директорові цього підприємства за 3600 карбованців. Загалом же в Україні за минулий рік внаслідок процесів приватизації державного майна.

— Як на Вашу думку мають діяти засоби масової інформації, висвітлюючи діяльність цього комітету? — Його суспільства — боротьбу із злочинністю?

— Перш за все, будь-яка інформація, яка передається по радіо чи телебаченню, друкується у газеті, має бути своєчасною і об'єктивною. На превеликий жаль, окремі аналізи не дуже дотримуються цього професійного правила. На мою думку, для оперативного висвітлення питань боротьби із злочинністю було б доцільно створити з представників центрів громадських зв'язків МВС України, Служби безпеки, Генеральної прокуратури, Державного комітету з питань боротьби з організованою злочинністю та зокрема, також Укрінформ, безпартійну журналістську бригаду, а група організації забезпечити її членів. Координаційний комітет по боротьбі з організованою злочинністю могола б забезпечувати її відповідною інформацією, давати кваліфіковані консультації та поради.

— І останнє запитання. Васильо Васильовичу, скажіть, будь ласка, чи має намір комітет порушити питання про участь громадськості у боротьбі із злочинними проявами? Якщо так, то якими вони, на Вашу думку, мають бути?

— Це дуже важливе питання. Справді, останнім часом перестали діяти народні дружини, півні охорони громадського порядку та інші громадські організації, які проводили певну роботу щодо зміцнення правопорядку та профілактики правопорушень. Тому в першому рішенні Координаційного комітету від 5 липня 1993 року було доручено місцевим державним адміністраціям провести роботу по відновленню діяльності громадських форм, звань, виділено їм необхідних призначень. Та сім відомістю, що на місцях дуже повільно виконуються ці доручення, і так, що відновлення діяльності громадських формуваль буде сприяти прийняттю найбільш часом Закону України «Про участь громадськості в охороні громадського порядку і державного кордону, який вже розроблений і подається на розгляд Верховної Ради України. У ньому чітко визначено порядок участі громадськості в профілактиці правопорушень, їх правовий захист та засоби доведення.

На закінчення нашої розмови, як ви скажете, над якими питаннями зараз працює Координаційний комітет. Ретельно проаналізовано стан справ по боротьбі з організованою злочинністю, що кримінологічна ситуація залишається надзвичайно складною. Протягом червня 1993 року дано доручення місцевим державним адміністраціям і чергові органи розслідувати загрози, які виникають зокрема, щодо радикального посилення боротьби із злочинністю та зміцнення правопорядку. Цю роботу необхідно проводити поспішно, наступально і ефективно. Ретельно слід розглянути звернення осіб, які безвідповідально ставляться до виконання службових обов'язків, бездіяльні, не користуються довірою населення.

Через Координаційний комітет розглянуто загрози, які виникають зокрема, щодо посилення боротьби з організованою злочинністю, корупцією, організованими їх формами, реалізація яких погіршила суттєво впливають на зміцнення законності в нашій державі. Ми будемо швидко суворо контролювати та впливати на своєчасне і повне виконання прийнятих рішень.

Звернувшись до перевірки ходу виконання рішень програми по боротьбі із злочинністю, законів, постанов Верховної Ради, рішень Координаційного комітету, будуть пред'явлені вимоги до членів цих посадових осіб, які не забезпечили їх своєчасного і повного виконання.

З метою надання практичної допомоги та контролю за виконанням Закону України «Про організаційно-правові основи боротьби з організованою злочинністю», Координаційного комітету, за відповідними регіонами закріплені всі члени комітету і підкомітету. Готуються інші проекти законів, звернення з проханням до Верховної Ради України прийняти їх у першу чергу, щоб примусити будь-які розмови посадових осіб і працівників правоохоронних органів, що нібито немає необхідних нормативних актів, а поки що треба усім сумісно та повільно виконувати повелі на них відповідальні обов'язки, забезпечувати реалізацію раніше прийнятих державної програми по боротьбі із злочинністю, законів і постанов Верховної Ради рішень Координаційного комітету та власних рішень.

Насамкінець скажу: усі заходи нашої комітету як чолі з Президентом України Л.М.Кравчуком спрямовані на те, щоб громадяни України могли спокійно жити і працювати. Щоб вони не боялися за здоров'я і життя своїх дітей, своїх рідних, за тяжкою працею напружене майно. Щоб у нашому молодому суспільстві панували справедливий і порядок.





# СЕЛСЬКОГОСПОДАРСЬКА РАДІОСЛУХОВИЩА

## Обман як засіб розрахунків

### Кожний газда — сам собі міністр

*Тривожна вість надійшла до Кіровограда з Устинівського району. До обласного управління зателефонував заступник голови райдержадміністрації Петро Шедауко і повідомив, що в колосній імені Джержинського колгоспіві, який поклав роботу і виліз з колгоспів. Його схвальною голос закликає вилізти з колгоспу перед битором.*

— Робіть що-небудь, бо ми. Людям з антодаста не видавали грошей, і вони впрямку хитнули роботу. Тому самому колгоспіві імені Джержинського цукровоза зобов'язався 206 мільйонів карбованців, 100 мільйонів — скрамо 140 — зобов'язався підприємство. У критичному стані колгоспіві «Біахонька», «Ігульська», імені Петровського...

В обласногосподарстві тільки руками розв'язати і дати кімсьому телефон. Мовляв, нічим допомогти не можемо, добуватися вже самі. Бо тільки разів зверталися до Кабінету міністрів і Міністерства, в ситуації не краще.

На 1 червня облікували 715 мільйонів карбованців за мілантенту сільськогосподарської: за молоко — 110, м'ясо — 92, зернопродукти — 147, олію — 125 мільйонів...

— Річ у тім, що наша область сільськогосподарська, — повсив іменитим бухгалтерсько-фінансовою відділу обласногосподарства Василь Григорук. — І ми, свого часу повірили на слово, поставили продукцію майже до всіх областей України. Без попередньої оплати, як знаєте, ніяк. А нам за неї грошей так і не повернули. Серед найбільших боржників Миколаївська — 38,8 мільярда, Київська — 27,8, Хмельницька, Харківська та деякі інші. Якби вони розраховувалися з колгоспіві, то перобили підприємствами, ті, у свою чергу, вдали б борги колгоспіві і радгоспам. Та м'ясо пали, молоко вилити, а платити за це й не збираються.

Займаю мову про торгівельний хліб. Чи розраховувалися держава з кіровоградськими підприємствами? Василь Кіндратович імені гірко посміхнувся. Розраховувалися, якщо це можна так назвати. У грудні минулого року, мприклад, Кабінет міністрів прийняв постанову, щоб за задні цукрові буряки видали

цукор по 6270 карбованців за кілограм. Частина господарств взяла, щоб обміняти на паливе, мастило, записники, інші за наданням на збереження на цукрозаводах, мадали б борг грошима, хомом. І так тривало до самої весни. Не розраховувалися за перевищення продукції з поля на завод і нині. За його солоні, цукровики кажуть, що борг за ними є, але з чого має розрахуватися, — і самі не знають.

А за зерно? Тут теж справа заплутана. Нате й розраховувалися за сортність і наданням продаж, за сонником і за кукурудзою. Тільки теж у диний спосіб. Бо, коли мезам на елеватори, ціна була одна, а коли сиромасоме вилити, стала багато баша. Нитро нічого не індексувало, і тому господарства були просто пограбовані. Зрозумілими, що держава дурить, у грудні сім селян полама сонників за брати назва, мотувиючи тут, що пропонується коласи, інші став просто синами, такіся коласи переробити насіння на олію, зиск буде багато більший. Сполковники, що так стратегічний продукт зникне з елеваторів, уряд у січні заборони видавати сонників. Селяни виступили намірками, такіся приклади можна навести чимало. З розрахунками за сорти надбавки за кукурудзу зводили до катни. Уже з тром роцці обліку, зокрема об'єднання «Хелазероверном», дали далі по 60 мільйонів карбованців кредитів, але, як каже Григорук, вони до області так і не наділи.

Зрозумілими, що й цього року, як і торік, з усіх державленням не полатися, держава пішла на чергову хитрість. Сільськогосподарська розбила на дві категорії: ту, що й купуватимуть за контрактом (зерно, цукрові буряки, сонники) і ту, яку купуватимуть переробні підприємства як державлення за власні вичерні кошти (гваринники, продукти, торік і батиний культури, фрукти). Як за останню категорію

розплачуватимуться м'ясокомбінати та молоко- і консервні заводи, які сидять без копійки в кишені з повним скамлатою продукції (бо за нім нічого не платять), здогадалися, мабуть, неважко. А ось під держконтракт Кабінет міністрів установив постановою № 86 від 9 лютого ц.р. такий порядок: 25 відсотків кошти анушу на придання пального, доки та гербиди, а решта — Борішми на оплату праці. В березні ваділяло 27 мільйонів того анушу, але доделалося розраховуватися за торішню продукцію. Ось так, ніби й був гроші, а ніби й не було їх.

Оці маніпуляції, які хитрої держава з солоні приклади до того, що вона сама себе перекинула. Цього року в області помітно зменшилися обсяги виробництва сільськогосподарської продукції. А отже й так небагатий наш сіль (молокопродукції населення області споживає 43 відсотків, а м'яса — лише 29) стане ще біднішим. Занепада і занушення чекають село, яке і сьогодні в категорію «незалежних» і розвитку його соціальної сфери особливо не перетрудалися, дарма що Беркова Рада прийняла Закон про пріоритетний розвиток села. Так, минулого року господарства Кіровоградщини продали 80 відсотків. Уже не кажу про особисте будівництво, бо за що його весті, коли це за грудні минулого року селянам області не виплатили 5,7 мільярда карбованців, належних для оплати праці, за квітень минулого — 83, а всього 1992, мільярда.

— Якося дивно було чути від в. о. прем'єр-міністра Юліана Зягальського, що в нас майже немає затримок з зарплатою, — сказав у розмові заступник голови Устинівської райдержадміністрації Петро Шедауко. — Чв нія хоч знав, про що казав?

Та, мабуть, знав...

Микола МІКІТЕНКО.

Кіровоградська область.

## ЧИ ПОМОЖЕ РАДГОСПОВІ «МОНТЕ-КРИСТО»

*Радгосп «Молодіжний» — не найгірше господарство на Східноукраїнському районі. Завдяки розподілу по ній, що держава не поспішила розрахуватися з боргами. Але припинити на плаву йому все-таки досить важко. На ярмарку радгоспів мільярдовий. Що попередить? Про це розпитуємо спеціаліста господарства.*

Безла КУРАКІНА, головний економіст.

Тільки сьогодні до котирі подали електроенергію. Раніше через зворота-ність її нас позбавили. Ще маємо сплатити енергослужбовцям 250 мільйонів карбованців. Фактично «продіємо» те, що маємо. Оце саме аналізує роботу майстерів. Основні фонди тут зношені. Застосовувати норматив, тарифи, коефіцієнти та інші оцінки роботи людей просто неможливо. Наприклад, через брак якісного палива чв нагрівання деталей в металургійному цеху обробляння збільшилася удвічі. На 30 відсотків зростаються максимуми вироботк зношених верстатів. Як у даному радгоспі застосовувати тарифи для працівників май-

стерів? Як платити їм нормальну зарплату? Завдяки вилізу економічній активності авторитарного парку господарства. Тут теж сумні висновки: через неадекватне мастило, некіс-не паливе техніка вилізує з ладу, звітчистин немає. Уявіть собі, що коефіцієнт використання вжитихся автомашини у першому кварталі минулого року опустився до 0,21. Це вже не економіка. Наші робітники мають мізерну зарплату, тому можемо легко атривити кращих із них.

Олег ЧИКАЛА, головний бухгалтер.

— Звідки беруться борги? Радгосп душає податками, різним нарузуванням май, 37 відсотків треба віддати пенсійному фонду, 12 — фонду Чорнобиль, відлучати

кошти йдуть на обов'язкове страхування, на геологорозвідувальні роботи тощо. Кажуть, що в Україні ціни на зрощення. Наша держава буквально обдирає сільських трудівників. Логічніше мвти один, загальний, податок — на землю, ікра. Чес у нас припинили ціни на сільськогосподарську продукцію у відповідність з цінами на продукцію промислових підприємств.

Нині фінансове становище господарств таке, що його тільки оцінити традиційними методами. Тоніше, колишні підходи до визначення економічної ефективності виробництва уже не спрацюють. Спробуйте валопити конкретним змістом такі поняття, як вироботк на одного працівника, фондозахис, оборотність і т.д. (вартість цього). Серйозний економіст або бухгалтер навряд чв візьмуться за твке невдачне в'яччя. Бо зіставити інфляцію в ціні, браку, зношеності, різні рішення просто неможливо: ціни на матеріали шалено зростають, назвали еко-

номічна аномалія зробила безглуздими сталі оцінки працівників. На зміну якісним показникам прийшли дещо примітивні кількісні.

Мене непокоїть, що в наших господарствах з'являється тенденція жити у борг. Показаним прийшли дещо примітивні кількісні. Проблема з бензином змусила нас укласти договір з болгарською фірмою «Граф Монте-Крісто». Ми зобов'язалися продати їй 240 тонн насіння соняшнику в обмін на таку ж кількість пального, яке одержала наперед від майбутню продукцію. Завдяки цьому пальному соняшник посіяли і маємо змоту з ним доглядати. Але що буде далі? Де братимемо ресурси для подальших потреб виробів? Виходить, живемо сьогоднішнім днем, перспектив туманні.

Можливо, в новому парламенті і уряд знайдуться сили, які посприяють зміненню ситуацію на селі.

— Засека Іван ІВЧЕНКО.

Херсонська область.

Після прес-конференції з вінепрем'єр-міністром Володимиром Дем'яновичем, що відбулася наприкінці квітня в Києві, у моєму записнику залишилося чимало багатобачливих цитат і гарантій. Наголошувалося, що до кінця травня держава повинна розрахуватися із селянами за задану продукцію, що держава ніби є найкращим, найнадійнішим партнером селянина, зокрема, вона пообіцяла про пально-мастильні матеріали, про засоби хімічного захисту тощо.

Вже не раз випадала нагода зверити ці гарантії з реальною практикою, зокрема в Кам'янсько-Бузькому, Дрогобицькому районах. Державні операції на народних депутатах Степан Ревуцький.

— У селянських спілках нашого йону життя нім дуже солодко. У тому то Ходорівському цукрозаводі намістили цукру на 70 мільйонів карбованців — не було збуту. Зрештою, знайшли вихід і розраховувалися із селянськими спілками... цукром замість грошей. Потому самі спілки вдалися до бартерних операцій, щоб забезпечити свої потреби, вилити людям зарплату. Селянська спілка «Нива», приміром, обняла 30 тонн цукру на пально-мастильні матеріали.

— Це вихід і не вихід, бо такі бартерні операції завжди тягнуть за собою тіньові моменти, — розповідає Степан Ревуцький. — За обставин, що склалися нині, кожен газда — сам собі міністр.

Голові Ради, як і іншим керівникам владних структур, нині перепала від селян «на горіх», бо вони несамоцілю несути на собі крест державної вини. Та коли він роз'яснює під час зустрічей з людьми специфіку відвізів у центрі й периферії (розподіли) «п» відбуваються в стовпчаних кабінетах, а хліб вирощують у полі, люди переконаються, розуміючи і терпляче шукають собі «міністри» на місця. Проблема виникання спонукає до пошуку непересичених рішень. Нині торговельні організації нині м'ясокомбінати шість мільйонів карбованців, сам він зобов'язаний селянськими спілками півтора мільярда.

Зачароване коло взаємних боргів у Ждильчівському районі спробували розв'язати спільними зусиллями селянських спілок, органів влади і засвоєної виробничими комерційної фірми «Агроімпекс». Дієві тонн м'яса з господарств району було передано московським комерційно-виробничим підприємствам, а останнім матеріали у пропорції — один кілограм м'яса до 1,7 літра бензину. І це нині вважається по-божому. Через боснійську фірму «Експорт-Імпорт-Україна» (у ній працює і тамтешній селянин) ждильчівці мають намір найбільшим часом придбати італійську лінію для перероблення сільськогосподарської продукції.

За нінішнього невиконання державною службою зав'язань треба дати більшу свободу виробникам, — вважає Степан Ревуцький. — Переробити продукцію необхідні інвестиції, бо через примітивні рішення проблемні значна частина сільськогосподарської продукції потрапляє в Дністер, у Чорне море у вигляді відходів. Тож треба шукати шляхи виходу зі скрути селян, не чекуючи чинних звикозверну...

Олег ТЕЛЕНЧУК.

Львівська область.

ГРИВАЄ...

## НА ДНІ БОРГОВОЇ ЯМИ

опинився один з кращих колись в Західній Україні Чернівецький м'ясокомбінат

Тут уміють виготовляти напрохід апетитні й буженини, великі сардельки й м'ясні кров'янки, рум'яні сосиски, одне слово, випукають делькатеси, які можуть задовольнити смак найвибагливіших гурманів. Кілька років тому підприємство реконструювало свої потужності. У його омолоджених цехах з'явилось чудове технологічне устаткування. Інші директори сиділи б і вусом не вельми, маючи такі потенціали, а Степан Кущенчак, керівник Чернівецького м'ясокомбінату (нещодавно йому набуто такого статусу), розповів про розпач руками, хоча за південнім їм — оптиміст і людина з міцними нервами.

Що вилзло нас, добродію, а рівногати? — питаюся в генерального директора, платаного на Букшніні за розум, організаторську хитрість.

— Сидимо а боргоній ямі. На самому її дні. Невелика жабка — а проститутка рукою. Прокінуто порозисали по всій Україні, а грошей за їй ніхто не вертає. Споживачі заминали ям чималу суму — поклад сімдесят дев'ять мільярдів карбованців. У свою чергу ми заборгували товароробникам — понад сімдесят мільярдів. Колгоспи, а осли, селянські сім'ї не якось перебіваються. А як бути селянам, які дали ям худобу з надією нуричити зайку копійку для свого існування? Що думати про нас фермери? У їхніх гаманцях теж сяєне пітер.

Чорні дні через неплатежі переживає й наше підприємство. Витримувати людям дилата, розрахунок за газ, електроенергію, ауду, автотранспорт.

По жиному ріжє й рідний Агробанк «Україна». Йому не болять те, що ти не маєш чим розплатитися за одержану позичку. Сьогодні прострочений день дере по п'ять відсотків. Це пішло до отих लाखот соріа відсотків, які зобов'язалися платити за наданий кредит.

Не боюся цього слова, держава споює непродуктованою фінансовою політикою довела нас до цілковитого банкрутства, про яке ми хочемо сором'язливо замовчуємо. Але шила і мішку не сховати.

## КАЗАВ ПАН — КОЖУХА ДАМ...

Хайба це тільки козаляється, а я прагуду, як торік на обжинки до, гололівських Великих Сорочинців наводив меткий козлів з небажковою індустріального міста. Та і повів мову про бажання допомогти селянам турбути для газифікації села. Товар, що і казати, великий дефіцитний. І конче потрібний. Зібрав ми своїх правліице на пораді. Той спекулянт, котрий колись називався брокером, загадав таку ціну, що в нашого бухгалтеря й мови відірвало.

— А що? — артистично зіграв зупиняювання благодійник. — Ви ж за хліб ото-го скаржались на ціну. Це ж не приторіація. Це й приторіація, що селяни, моєляні, від приторіації скупердяї. На той час господарство справді продало державі 2,8 тисячі тонн шпешіації, чимало горюдини та іншої продукції. У нас у хуанку явас копішка мала б подитися. Так було завжди.

Кажу «було» тож, що тепер змешени жити одним денем. Минувало урожайної осли грошей, нарешті чималий реалізацій дерев, у нас не стало лише не так тяжкий. Так само і в сусідніх господарствах. Чому?

Міркуйте самі. Гроші за хліб одержали й пору масових робіт у полі. Щоб ужити а піаїа, у нас не заготувати корми, посіяти озимі, виконати ще багато

Добре, що свого часу наше галузеве міністерство хотіло вивести нас на ринок, дозволяючи самостійно збувати продукцію. Ми одержали настанову: торгуйте з тими, в кого є гроші. Але ж такої клієнтури тепер практично нема. Тому зробили ставку на бартер. Треба пального — міняю на м'ясопродукти. Потрібні запчастини для технологічного обладнання — теж підготовлюємо виробників конбасо чи бужениною.

Бартер нині нас і на зарубіжних партнерах. Скажімо, раніше ми бідували від того, що не мали достатньої кількості свинини для виробничих потреб, бо господарства області зменшили свинюгопів'я. Але уклали договори з Болгарією та Румунією. І проблема буде частково знята. Свинину обмінюватимемо на яловичину, якої а нас у достатку.

Думаємо піти в цьому напрямі далі. Нам потрібні імпортові обладнання для того, щоб випускали конбаси й копчені продукти, а грошей за їй ніхто не вертає. Валюти для цього в нас, ясна річ, немає. Зате є шпирсировина, яка потрібна зарубіжним підприємствам. Тому й попросили наше галузеве міністерство дозволити нам і такий бартер.

За шпирсировину матимемо й дефіцитні компресори, й лінії з виготовлення конбас. І навіть устаткування, які здійснюватимуть вакуумне фасування продукції. А це, самі розумієте, маленька революція в нашому виробництві.

Чи можна вартуватися в пій кризовий платіжний вереді? Звичайно. За умови, що уряд жваві декілька невідкладних заходів. Одия а них вже наберас сили. Маю на увазі введення механізму санкцій щодо торговельних організацій, щоб ті якнайшвидше розраховувалися з товароробниками. А далі треба, щоб, наприклад, почали продавати давно обізані нам пільгові кредитні лінії. Якщо держава висуває коптти для нашкодоткованих позик, то переробка промисловість України зможе самореанімуватися.

Тож даймо їй такий шанс.

Василь БАБУХ.



## Гіркоту поразок звідали й лідери



Виробничі об'єднання «Перетворення» — один з лідерів електротехнічної промисловості на північній Україні, а її Східні напівопрвідникові прилади, створені на їхній базі перетворювачі струму, блоки жалення, регулятори напруги використовуються в різних галузях промисловості, на транспорті, а також у сучасній побутовій техніці. І широке застосування дає змогу заощаджувати до 40 відсотків електроенергії, створювати апаратури з широким спектром можливостей, опановувати новітні технології.

На жаль, і це заповідне підприємство не обійшлося характері для економіки України негаразди. Ра-

ніше близько 80 процентів матеріалів на входило до Заповідря із-за меж нашої держави. Тож тепер працівникам підприємства доводиться перебувати технологію, щоб зменшити залежність від імпорту. Розширюючи номенклатуру виробів, заповідник сподівається замовчати й утримати ринки збуту як на Україні, так і в інших країнах.

На зймиках кандидат технічних наук Наталія ТЕТЕРЕВОВА розробляє оптористори з унікальними характеристиками. Цех напівопрвідникових приладів виробничого об'єднання «Перетворення».

Фото Бориса ДВОРНОВОГО.

## Міжнародні поради енергетикам

За пропозицією альянсових зустріньовідомих незурядових організацій — Атлантичної Ради (США) та Комітету співробітництва енергетичної політики (Японія) — кілька країн здійснюють сьогодні міжнародний проєкт «Енергетична політика нових незалежних держав (ННД) колишнього Радянського Союзу: співпільні підходи США — Японія — ННД». На першому етапі проєкт стосується тільки України й Росії. В обох реалізації бере участь і Академія наук України, зокрема Інститут проблем енергозастеження.

Мета проєкту — розроблення всеосяжного плану політичних рекомендацій та основних положень енергетичної політики держав колишнього СРСР.

Недавно Комісія Верховної Ради України з питань паливно-енергетичного комплексу, транспорту і зв'язку вилунала брїнфин з приводу передавання України підписаного документа першого етапу проєкту «Важка компетенція енергетичної політики Росії та України: сильний американсько-японсько-український підхід». Раніше такий документ отримали представники Державної думи Росії.

Підписувачі документу містять перелік основних аспектів економічної реформи України та Росії в галузі енергетики з урахуванням наявних труднощів у роз'ясненні

проблем ефективності виробництва, постачання та використання енергії, а також, грунтуючись на світовому досвіді, головні напрямки енергетичної політики цих країн, спрямовані на прискорення кооперації державного та приватного секторів з метою розвитку енергетичного комплексу ННД на шляху до реалізації.

Одним з основних напрямків міжнародного енергетичного проєкту відомостями особам у ННД, США та Японії, зазначеним в ефективному міжнародній енергетичній державній кооперативній СРСР, будуть також адресовані рекомендації щодо енергетичної політики.

Атлантична Рада Сполучених Штатів Америки, що очолює і координує американський проєкт, вже понад двадцять років працює над питаннями світової енергетики, а разом з японськими організаціями має традиційний досвід роботи в галузі захисту природи від впливу енергетики. Тож можна сподіватися, що цей досвід і настане в пригоди. Тим більше, що, судячи з останніх даних, і парламентська Комісія з питань паливно-енергетичного комплексу, транспорту і зв'язку, здається, відійшла від суто політичних баталій і повернулася до роз'яснення насущних проблем.

Олександр БРЕУС.





# А ДО ПЕРЕМОГИ БУЛО 1418 ДНІВ І НОЧЕЙ...



Наш старий танк, уральської криві буря...



Сталінград. Випищує танкі з гранатою у руці.



Дімою вітчизни вайсолодний...

## Пам'ятна дата у чорній рамі

(Початок на 1-й стор.)

Зі спогадів учасників тих більш як півстолітньої давності подій, М. Левченка, С. Запорожця, В. Брикова, С. Товмача та інших, котрі залишилися живі, у пам'яті постають героїчні бойові подвиги захисників Києва, їхня безмежна мужність і трагічна доля. Скільки їх віддало життя за рідну Україну в окопах Київського укріпленого району, на ріках Сухої і Трубіж, на інших дільницях фронту! Ось тільки окремі факти: у бою під селом Гоголевым загинуло 1683 бійці і командири зведеного загону матросів Дніпровсько-Піпської річкової флотилії; під Ворисполем із 600 чоловік батальйону народних ополченців живі залишилися тільки 80; у Дарницькому концтаборі фашисти знищили 68 тисяч наших військовополонених.

Згадаємо про це, щоб підкреслити, в якому великому боргу ми, живі, перед тисячами полеглих героїв! Хоч як сумно визнавати, але й сьогодні ще, більш як через півстоліття, наші активісти-пошуковці знаходять навколо Києва сотні невідомих солдатських могил, встановлюємо імена полеглих, які протягом довгих років вважалися за таких, які пропали без вісті. Та хіба тільки в районі Києва така ситуація?

Зрозуміло одне: зусиль самих пошуковців-аматорів замало, щоб відкрити всіх полеглих на війні, відновити їхні імена, вшанувати їхню пам'ять. Давно постала потреба створити з цією метою спеціальну державну службу, в Верховній Раді ухвалити закон про ушанування пам'яті полеглих захисників Батьківщини.

Активісти нашого історико-патріотичного клубу «Пошук» звернулися із закликом до широкого загалу: відкрити наперед 50-річчю визволення України і 50-річчя Перемоги над німецько-фашистськими загарбниками у Великій Вітчизняній війні, пошукати могили полеглих воїнів, партизанів, патріотів-підпільників, скласти їм належну данину пам'яті!

Георгій ЯСОВ, голова ради Київського міського історико-патріотичного клубу «Пошук».  
Фото військового фотокореспондента Олександра ДМИТІЄВА.



Гадяцькі штурмовики атакують залізничну станцію на німічній схід від Варшави.



Солдатський улюбленець, фельдмаршал Бутузов...



Німецька делегація на підписанні Акта про беззастережну капітуляцію гітлерівської Німеччини. Берлін, Карлсхорст. 9 травня 1945 р.

Життя  
Рад:  
вибори  
26 червня

Іван САЛІЙ:

# НЕ МОЖУ ВУТИ СПОКІЙНИЙ...

і суд  
не управа?

Передвиборчий на-  
марон на посаду ме-  
ра столиці України  
наближається до фі-  
нального етапу, а їх шість — в міру  
можливості переко-  
нують киян зробити  
правильний вибір,  
проголосувати за  
програму, реалізація  
якої зробить місто  
заможним, зручним  
для його жителів, су-  
часним.

Серед інших, безу-  
мовно, достойних  
претендентів, що не найбільше шанси має ві-  
домий в Україні політик, неорідинарій особі-  
стість, людина цікавої долі Іван Салій. От  
уже протягом майже десяти років він перебу-  
ває у центрі політичних, переломів, за-  
веса поразок, але не здається. Нездаха на  
виборон до Верховної Ради, заваалося, ма-  
ла змусити його відступити. Але ні! — Іван  
Миколайович знає, чим він є, чим він хоче  
стати, що він потрібен місту.

Хоросеностан «Голаусу України» вказує  
Іван Салій.

Хорошо, достойно, дамо стеху за  
вашою динамікою. Бути в місті, і не да-  
вати. Це прикро, ви тільки ви досягли яко-  
го, перш ніж, як тільки починалися справжні ро-  
боти, як усе встало, побачили можливість  
реалізувати задумки. Чи не вважаєте ви себе  
людиною неореалізованих можливостей?

— Ні, не вважаю. Хоча частка правди у на-  
ших словах є. Скажімо, якщо б в порозуван  
на Подолі ще хоч б два роки, то, певний,  
що завершили б все задумане. Аліарський  
увазі така став би хіміським Мандром —  
з тратрами, готелями, майстернями ку-  
хонь, банями. Думаю, що не тільки пробуду до-  
да бачили б, а навіть, як тільки почалися  
Гончирь-Кожушники, де роботи й досі не за-  
вершено. Розв'язала б проблеми і Мости-  
рського масиву, і Пуш-Водич.

Коли нас не обрали депутатом Вер-  
ховної Ради, та ще й на Подолі, де ви так багато  
зробили, — не обрали ж?

Яка може бути образа! Певне неспро-  
вадили, як було несподівано, коли проти  
мене боролися аж надто плістуно. Васне ка-  
жуть, мене не обрали, а судили — і виводили,  
і опоненти. Я за все останній 70-річний період  
живу в Україні, знаю, що не тільки побачили за ді-  
мисті всієї КПРС. А це — за всі негаразди на-  
ші перебування і незалежності — ажкве, бу-  
тим при керівному кірлі, то відновляй, чому  
нін життя так замкнене.

Але це така репутація: «Салій півміста  
крав...»

— Ажжж. А після того довело, що ти не  
верболо. Я й тепер не буваю вивернувшись,  
але не перебариваю урину, відки використо-  
ують у вигляді сировини для виробництва па-  
ла на атомних електростанціях. Незважаючи на роз-  
вал фінансово-кредитної системи, недоскопальні  
валютного регулювання, незадовільні Мтеріаль-  
но-послуги, поможі, комбінації, усушлися, а на-  
адквітативного колективу трудящих виконав  
державне замовлення 1993 року, а також п'ят  
місяців поточного року на випуск уранового кон-  
центрату.

Протягом останніх шістьох-восьми місяців під-  
приємства у своїй гострій нестаті коштів чер-  
неплатежі за вироблену продукцію.

Після підписання угоди між США, Російською  
Федерацією і Україною про демонтаж й вивезення з  
території України адекватних боєвопелов уряд Укра-

ся. А боротися можна лише з тим,  
що чинить опір.

Неореалізованих можливостей, чи граєте  
що ж, будемо вважати, що всі гроші  
на полі, і з і резерви. Випустили на  
поле на г'яг хвилин і забрали, щоб не  
розігрався, щоб не потрапили до ос-  
новного салду. Але ж можливості за-  
лишались і з резерв.

— Та коли постійно були в резер-  
ві, не діяти, не працювати, то втрача-  
ється почуття реальності...

Хто ж нам сказав, що в не працю-  
ють? І надзвичайно напружено про-  
ують вад проблемами міста. Чим гірша  
ситуація в комунальному господар-  
стві, міському транспорті, тит інте-  
сивні, а чимало виходу з кризи, шляхів її  
подолання, отже тит більше місту потрібні  
бути і мій досвід, і мій знання.

Але мене турбує не одна не менш важна  
проблема: киян викликає жити погано, їх  
привички, що жодних наліз на владу немає.  
Вамку і навісний в квартирах було холодно,  
максимум переносився, а нупити його в змо-  
зі не кожен, курор державним цінами чи  
рез доручити. А якщо ви не потрібні, а місто  
не обурюється і не шкетує ані Кіриурау, ані  
держадміністрацію. Я не заважаю до непо-  
кор, але така тута бабдукується і принижує, і  
триває...

Ще пістора що то му мі завдан пона  
одом мільон квадратних метрів житла для  
тих, хто перебуває у квартирній кризі, і бути  
неможливо. А навіть за розрахунами гіршого  
квартира від річної програми дамо лише чо-  
тири відсотки житла. Навіть коли уявляти та-  
ку фантастичну картину, що повернується  
лінійно, системами, а навіть, як тільки  
визмути бальшовиком, то й вони не в змозі по-  
дуть до кінця року домістити цього покази-  
ка — мільйона квадратних метрів житла.

Але ж, здається, А навіть за розрахунами гіршого  
квартира від річної програми дамо лише чо-  
тири відсотки житла. Навіть коли уявляти та-  
ку фантастичну картину, що повернується  
лінійно, системами, а навіть, як тільки  
визмути бальшовиком, то й вони не в змозі по-  
дуть до кінця року домістити цього покази-  
ка — мільйона квадратних метрів житла.

Але ж, здається, А навіть за розрахунами гіршого  
квартира від річної програми дамо лише чо-  
тири відсотки житла. Навіть коли уявляти та-  
ку фантастичну картину, що повернується  
лінійно, системами, а навіть, як тільки  
визмути бальшовиком, то й вони не в змозі по-  
дуть до кінця року домістити цього покази-  
ка — мільйона квадратних метрів житла.

Але ж, здається, А навіть за розрахунами гіршого  
квартира від річної програми дамо лише чо-  
тири відсотки житла. Навіть коли уявляти та-  
ку фантастичну картину, що повернується  
лінійно, системами, а навіть, як тільки  
визмути бальшовиком, то й вони не в змозі по-  
дуть до кінця року домістити цього покази-  
ка — мільйона квадратних метрів житла.

Та точка б в чому мене звинувачували, а й  
досі не шкодую, що було зроблено рішуче  
кроку у виробничому питанні оренди, бо ми  
жислим шукати не тільки в державних, а  
успішним киянам. Держадміністрація тлі за-  
попонува за регуляційний продаж житла — до  
24 відсотків. А нині його можна прозвонити  
без обмежень. Але ж і той, оскільки, оскільки,  
нін, ні перебувають у черзі, та ще й за та-  
ких темпів сполучення житла?

— Іване Миколайовичу, ви маєте такти  
хитрості поводити, що немав рації чинити вироб-  
летко перенести усі «аргументи» ваших ін-

курентів. Але жодного разу не зробили що-  
го...

— І не робити, щоб було власні принци-  
пи плісності.

Хто ж ми відстає, як нікому. І все ж ви  
ідете й на ці вибори. Що приваблює вас у  
такій діяльності — слава, гроші, задоволення  
амбіцій?

Хто запитав, чи я не впадаю, чи я  
написав про мене одна з газет. Там от —  
ані перше, ані друге, ані третє. Яні жхє тут  
слава, амбіції, а тит більше — гроші! Я про-  
сто не можу бути спокійний, нома бху, як  
наше місто постійно перетворюється в сля-  
не міського тилу.

Ми втрачаємо політичну оригінальність, не  
любимо нічого такого, що б з зарплати, на-  
прямка б почитилася, що було б об'єднанням  
для Львова і Донецька, Ауганська і Севасто-  
поля. Тільки тит Київ виконував би функції  
столиці.

І знаю, як це зробити, тому й балотуюся  
на посаду мера.

— Це була вава ідея — іпм'ят'ю, як ви  
відстоювали на всіх рівнях, додаючи немо-  
вазриві.

До певної міри ідея моя, але ж я і за-  
давлено до простку Закону про стоацію. До  
речі, коли й донині не прийнято, вважаю, з  
підприємств міркувати не варто.

Ви й досі переконані, що цей проєкт  
прогресивний?

— Так. Вибори мера, голаів Раа вперше  
дїти, можливість сполучити людей, а не де-  
путатів. Ажжє коли мене обирали, то  
ти, тит зобов'язаний буде служити їм. І  
варіант, що вони тебе обрали, вони й змунт  
— цілком можливий.

Обрання мійшани дамо мене — верника  
допирі, яка дає можливість відстоювати інте-  
реси людей. Переконався на власному доса-  
ді: Кислов нині керує що збажжє, не виро-  
кує, а тільки інтереси свого мешканця.

Навіть у інших сферах мава іх мету-  
ючі. Я, глава держадміністрації, призначений  
Президентом, єщо шпрос проєкту. І навіть  
залишити і Президентові, ані жиском  
службові особи мотли собі дозволити вгазати  
не відповісти.

А нолі з запитом виконаності мер, про-  
блеми не розв'язують, що вже шпугається, на-  
чальники, знітуйте перш народам, а пробле-  
ми в нас таобальні, потребують акційналізної  
шої увазі з боку і Верховної Ради, і Прези-  
дента, й уряду.

Бач, на вашу думку, ма бути струту-  
ра виновоїдної влади в місті?

— Пі розроблю маже громадське об'єд-  
нання «Вибір». Києву потрібна держава  
місцевих інтересів, а не тільки постійних  
основ. Виконана влада не повинна бути без-  
контрольною — депутатами Кіриурау для чо-  
го сада наліз широким поновженням.

Вибірочний кабінет, який не давав би  
маті тійовий кабінет, який не давав би  
співного життя своїм візві. Я насамперед  
співно створи би для таної альтернативи  
уваги, щоб вона могла  
омаю працювати.

Інтер'ю з Іваном Салієм ПІНСАНЬКА.

## ЗВЕРНЕННЯ

трудового колективу Східного догірничо-забачувального комбінату  
до Президента України, Верховної Ради і уряду України

27 червня 1994 року державна СІД віднахити-  
муть кохливій атомній енергетиці. Сорюк року то-  
му жиском було вирішено перенести будів-  
ництво електростанції атомній електростанції. Сьогодні  
17 електростанцій на планеті і 30% у Європі  
виробляють на АЕС. Більшою 40% електростан-  
ції в Україні виробляють на її атомних електростан-  
ціях. І дуже бажало усвідомлювати колективну, що  
підприємства, що нолі б і вваж хоті талуку, що  
мірне використання ядерної енергії, практично  
плісведено до межі, переступити яку Україна не  
має права.

Снідний гірничо-забачувальний комбінат —  
одне в Україні підприємство з підземного видо-  
бування гірничих кохливих ресурсів. Має  
наглядний колектив трудящих, виконав  
надквітативного колективу трудящих виконав  
державне замовлення 1993 року, а також п'ят  
місяців поточного року на випуск уранового кон-  
центрату.

Протягом останніх шістьох-восьми місяців під-  
приємства у своїй гострій нестаті коштів чер-  
неплатежі за вироблену продукцію.

Після підписання угоди між США, Російською  
Федерацією і Україною про демонтаж й вивезення з  
території України адекватних боєвопелов уряд Укра-

Ін прийняв єдино правильне рішення — створити  
тимчасовий державний резерв уранового концент-  
рату, подальшим його використанням для вироб-  
ництва ядерного палива атомним електростанціям  
України.

Протягом березня-травня 1994 року підприємству  
слівлено близько 20% виробленої продукції. За-  
боргованість держави підприємству на сьогодні ста-  
новить 224,4 мільйон гривень. Комбінат поставлено на  
жиску повної чинишки виробництва. Для підтримання  
жтєтєдальності ації шахт, так і енергетичних об'є-  
ктів потрібно понад 45 мільйон гривень, що місмає, а  
той же час витрати підприємства на випуск продукції  
становлять 72 мільйон гривень на місяць. Прості роз-  
рахунки показують, що немав рації чинити вироб-  
ництво, бо витрати неминучі. За цих умов Україна  
можже тільки згубити свою сировинну базу, записів  
якої мстачити більше ніж на сто років роботи  
атомних електростанцій України. По суті, уранова  
база України, Кіриурадський відділ являє собою  
другий Дніпро, а цього м'якого палива, а з багата  
належать народів України.

Невже уряд України не може випустити кошти  
для сплати боргу підприємству за вироблену про-  
дукцію. Ажжє за зупинкою Східного ГОКУ неминуче  
зупиняться й інші підприємства. 75 тисяч мешканців  
Жовтї Водя, 30-тисячний шахтарського селіща  
Смоляне і деяких інших підприємств Кіриурада, бо  
об'єкти енергопостачання перебувають на балансі  
комбінату.

Держкоматом України, вряховуючи становище,  
як створилися, з 1 червня 1994 року звернувся до  
Кабінету міністрів України з пропозицією про  
зупинку виробництва ядерного палива, але й по сьогодні  
вони не розглянули, а відлік часу вже йде не в до-  
бу, а в годинах.

Україна сьогодні переживає енергетичну кризу,  
яку всі ми особливо відчутні в зимовий період. І бо-  
гато то пам'ятає слово Президента України: «Як  
що: «Україну збереже атомна енергетика». Як  
скажє відбудеться відродження України, чимало за-  
лежатиме й від наших сьогоднішніх зусиль в розвит-  
ку ядерної енергетики, а отже, і в виробничстві си-  
ровини для її розтовнення ядерного палива. Не за-  
вже агадати, що економічні «дівля» Японії, Німеч-  
чини й Південної Кореї — прямий наслідок ви-  
користання ними країнами дешової енергії розпо-  
дження атому.

Ми звернемося до голаусу розуму, Президента  
України, Верховної Ради і уряду України з пропо-  
нією зберегти єдине уранове виробництво в Україні,  
і тит саме забезпечити незалежність ядерної  
енергетики України.

За дорученням трудового колективу:

генеральний директор М. І. БАБАК,  
заступник генерального директора  
з економіки А. П. ПЕКАРШЕВИЧ.

16 червня 1994 р.  
Жовтї Водя  
Дніпропетровської області.

## 22 червня 1994 року. № 116 (866)





— сказав представник Президента у Волинській області, один з трьох претендентів на посаду голови обласної Ради народних депутатів Юрій Ленартович

Інтерв'ю провів  
Богдан БЕРЕЖЕТА.  
Волинська область.

Микола ВОЛОК,  
власний кореспондент газети «Голос України».



## Колонка власкора

## Не на страйк — у відпустку

Доведені до «стану кипіння» через затримання зарплати рівненські вчителі оголосили передстрайковий стан. Навіть ті мізерні, якою облягодила рідна держава освітан (630 тисяч карбованців серед зарплати вчителів і 146 тисяч — театральників), вони не можуть вчасно одержати. Страйк, проте, не відбувся — переговори кулаками, поділившись на групи рішучих не дуже, вчителів пішли у відпустку. А про бовбоні записалися...

**«Злагода»  
підтримала  
Василишина**

**Вибірний блок** Рівненщини «Злагода» до якого входять організації і партії з різними програмами, поглядами та позиціями (Ліберальна партія України, об'єднання «Нова Україна», Трудовий конгресс України), обласна економічна спілка «Регіон», заявили про підтримку кандидата на голову обласної Ради представника Президента в області Романа Василюшина. Своїми підписами пана Романа підтримали 22 тисячі виборців, інших двох — Олександра Сидельського і Василя Марчука — трохи більше як по 15 тисяч. Терешинський голова Рад Петро Прищепа напередодні реєстрації свого кандидатулу зняв,

## СВЯТО

## ДИТЯЧОЇ ТВОРЧОСТІ

У його програмі — виставки дитячих художніх виробів, концерти, конкурси, розваги, атракціони. У розпорядженні малечі цього дня були краєзнавчий музей і музично-драматичний театр, зоопарк і театр пальок.

## «Загалом забезпечує...

У Рівненській області працювала бригада Міністерства внутрішніх справ України. Перевірку провадили в УВС, його галузевих службах, у ряді органів внутрішніх справ області. Як повідомила місцева преса, «комісія дійшла висновку, що керівництво УВС загальною забезпечує належну організацію роботи органів внутрішніх справ області по розкриттю і розслідуванню злочинів, охорони громадського порядку... стиль керівництва начальниці УВС відповідала вимогам міністерства...»

Отже, відповідає. Але, цитуємо далі: «...не сприйняв нормальній роботі й численні перевірки... вони зникли безкоззово інформацією в пресі і такими ж депутатськими запитами. Тому керівництву МВС України запропоновано утриматися від перевірок УВС Рівненської області». Невже, до цього, «запропоновано» ким? А взагалі, можна пропустити, для рівненської міліції починається не життя, а мліна.

## Пані Марійка задоволена

У Рівному побувала директорка «Рідної школи» з Мюнхена пані Маріяка Ковалі-тин. Тут вона зустрічалася з керівниками міста, науковцями Українського інституту високотехнологічного господарства, членами Наставництва раді, дітьми з Клубу української елітарної молоді та їхніми батьками. Пані директорка високо оцінила діяльність клубу, а також розповіла про зміни в концепції добору дітей з України на вивчення до Мюнхена.

## «Круг містечка Берестечка»

Твк названо нарис рівненського історика Гурія Бухала, що вийшов окремою книжкою. Це — розповідь про трагічну битву 1651 року біля Пляшево теперішнього Рава-Рівненського району. Десять років пролежала надзвичайно цікава праця у столі науковця — її не пускали у світ як націоналістичну, бо там йде мова про українське козацтво. У книжці Гурія Бухала подано не лише опис знаменитої битви, а й розповідь про архітектурний комплекс наострові Журавлиха. Видання щедро ілюстроване.

Сергій МЕЛЬНИЧУК

# БАЛЕТ ПОВЕРТАЄТЬСЯ В УКРАЇНУ

«З такого роду бізнесмена Валерія Бабича ми, нагадавши світові, що Україна — це не тільки Чорнобиль та економічні негаразди..., — вважає професор Юрій Сташківський, президент Асоціації діячів хореографічного мистецтва України, художній керівник Міжнародного конкурсу артистів балету імені Сергія Лифаря.

Літо 1994 року можна вважати за переломний момент у розвитку українського національного балету. Шонаймєр не з трьох приїждів. Ажле вперше в Києві відбувся міжнародний фестиваль «Концертні імені Сергія Прокоф'єва» (Україна) з хореографом, котрий 30 років очолював Паризьку «Гранд Опера» і зброяв значні успіхи в балеті, а також виставляв своїх маїстрів. Недарма ж ажу́ть, що саме ця іля був одним з перших, хто озброївся Сиріу з заново балетуючою жінкою. Завдяки йому ми маємо змогу свідчать хоча б те, що багатьма артистами й помагають вивалив артисти з США, Франції, Японії, Німеччини, а також з України. Це не тільки величезний міжнародний конкурс стався в культурологічно розділному, нк в Україні кльї потрібна для утвердження українського національного балету, а й через національну таву, фольк (що, до речі, раніше було занеаборошено) уявляювану культуру і модернізацію, і джаз, і степ.

Міжнародна Академія Тандю не тільки помагає вивчаати цей і розвиток міжкласових контактів: уже є домовленість про відкриття філій в Італії, Німеччині та Японії, і також про творчі об'єднання та театральні фестивалі з усього світу та Паризької Академії Тандю.

Із науково-дослідвальною роботою: готують багатомовну працю «Життя українського балету» (Україна) і вивчають, як можна вилити книги про мистецтво і творчість видатних українських хореографів Василь Верховняк та його учня Василья Ахмедовича. Багато років очолював хореографічну культуру в канадській діаспорі...

[illegible]

— Україна ніколи не була бідна на таланти. Там більше — що стосується танцю, — посміється Юрій Станішевський. — Але відомо, зрештою, реалістично, що сьогоднішній день не найкращий для багаторічної справи, а відродження престижу українського балету, неможливе без серйозної адекватної фінансової підтримки, яку ми дістаємо в особі президента Всеукраїнського об'єднання підприємців Валерія Бибича. Адже, мейнстрім, крізь усього іншого, важливого було показати всьому світові й те, що наші зацікавлені в тому, щоб повернути український балет в Європу. І, звичайно, цей факт оцінюють як бумажні й димові.

сам Валерій Баачч тактовно відмовився від суми, яку виписано на програвання українському баскетболісту, який, що, звичайно, це справляло питання підтримки вітрянки в Україні, як професіоналізм, як це замальовано. (З достовірних джерел стало відомо, що тільки «Українська Академія Таксо» отримала кошти на безбідне існування протягом трьох років). По-друге, це як ніж не рекламний трюк — він віддав би гроші завіт, який його й асигнували кандидатом у Президенти України.

— I, по-третє, — додав Валерій Бабич, — уже час зрозуміти: я економічному становленню України проблема духовного відродження нації посідає перше місце, а матеріальні проблеми — лише друге.

Можна сперечатися з Бабичем з цього приводу, але факт залишається фактом — без нього в Україні та світі навряд чи помітили б й опініали весну українського балету.

Юлія ГОНЧАРОВА,  
Олександр ЯГОЛЬНИК,  
Людмила ГІМІН

## Рісцько

## Чи потрібна нам хвора армія?

Запитання, звичайно, риторичне. Однак складеться враження, що не для всіх. Інакше чим пояснити ситуацію, коли з торішнього осіннього поповнення Національної гвардії України 16 чоловік одразу ж відправили додому як непридатних до військової служби, а 78 — направили на стаціонарне медичне обстеження для визначення придатності.

Неймовірно, але серед хвороб, за якими комівіанів признали, є й такі, як виразка шлунка, кардіосклероз, гіпотонія, гіпертонія, астма, діабет, артрит і навіть психічні. Чим кувалися лікарі при своїх комісії, коли свідома підписували документи про наробство задовільний стан здоров'я справді невимовно, але й неможливо, щоб вони мали поносити за це відповідальності як злочинники, бо одна з таких фальшивок закінчилася плачевно для солдата гвардії Дмитра Резника, який у грудні минулого року загинув внаслідок поранення. Дмитро? Ні — трагічно. Аж коли внаслідок того ж року військово-медична комісія з Дніпропетровського району Дніпропетровська офіційно асистувала йому в придбання юнака до полку.

Чому згадуємо про ці піврічні давнини події нині? Та тому, що нам зустрічати нове поповнення. Звідусіль надходять повідомлення про завершення роботи груп поперед-

ного добору, ні працівники вантажівки в райвідділі поліції. Окремі області вже надіслали списки кандидатів. Але є неясності, що дає проходження служби в НГУ військомат? Відправляє саме чиновник. Сумніваючись змушує знову-таки сумний досвід поїздити по Україні, щоб не нагріхати. Тернопільський військомат із 42 відбраних: для Національної гвардії призовників відправляє за призначенням лише трьох. Як підтвердив поповнення Гвардії, в інших областях не обійшлося пильної уваги вимагає сьогодні вивчення призовників, їхніх морально-дисциплінарних якостей, здібностей, стану їхнього здоров'я. Але це можливо лише за умов особистого контакту з марбується вантажівкою. Як тільки складний пакунок і туди. Не стає грошей вилучити до того, що відірвання, пов'язані із завданням попереднього відбору, скорочені до кількох діб, а транспорту, який їм потрібен, немає. Як тільки роботу фактично немає, а пункти за населених населення не можуть обійти за п'ять діб? Тому доводитися знаходитися, як правило, не з людьми, а з їхніми особистими справами. Як тільки виступає сфалсифікований. Отже, густо замкненого кола.

**Віра ВАЛЕРКО,**  
офіцер прес-служби  
командувача Національної  
гвардії





**OKTA GIGABYTES**  
КОМПЬЮТЕРНА ГРУПА

представляє  
на ринку  
України

Мировий лідер  
технологій мікропроцесорів

Мировий лідер  
технологій жорстких дисків

80% мирового  
ринку SCSI контролерів дисків

Мировий стандарт  
якості моніторів 15" 21"

OPTIMUS — OEM  
Market Development  
Program співаче

OPTIMUS —  
авторизований  
дистрибутор

OPTIMUS —  
авторизований  
дистрибутор

OPTIMUS —  
авторизований  
дистрибутор

**КОМПЬЮТЕРИ ФІРМИ**

**OPTIMUS®**  
НЕІЗМІННА  
ГАРАНТІЯ — 2 РОКИ

**ГАРАНТІЯ НАДЕЖНОГО ПРИЕМА  
СПУТНИКОВИХ ТЕЛЕПРОГРАМ  
НА ТЕРИТОРІЇ УКРАЇНИ**

По результатам натурних испытаній обладнання 20  
ведущих фирм мира отобрані та адаптовані як  
умовляння України комплекти обладнання —  
99-канальні тюнери MSR-2001 фирми MULTISTAR  
(Германія) та інтегровані тюнери-конвертори  
фирми ZNAPR (Японія); K73, K70(C), K80 Twin, K85.

Предлагаем "под ключ" высококачественные комплекты  
"звезда-под ключ" для приема и трансляции  
коллективных систем спутникового телевидения.

Мы сами устанавливаем оборудование, обеспечиваем  
гарантийное и послегарантийное обслуживание.

**НЕМЕДЛЕННА ПОСТАВКА СО СКЛАДА!**

МАК  
Київ  
(044)  
517-1529

РЕНОМЕ  
Рівно  
(0362)  
26-44-55

ВИЗОР  
Львів  
(03322)  
6-15-39

ИСТ  
Херсон  
(0552)  
51-84-03

КНЯЗЬ  
Львів  
(0322)  
63-65-84

ЭЛИС  
Донецк  
(0620)  
95-70-04

ТНПС  
Днепро-  
петровск  
(0462)  
44-89-57

**Официальный представитель  
Горьковского завода «ПО ГАЗ»  
и ГП «Москвич» (АЗЛК)**



**Предлагает со склада в Киеве:**

**АВТОБУСЫ**



**КАВЗ-3976**  
(пассажирские и  
групповые автобусы)  
**ПАЗ-3205**

**ЛЕГКОВЫЕ АВТОМОБИЛИ**

Москвич-2335 пикап  
(с тентом или без него)



**ГРУЗОВЫЕ АВТОМОБИЛИ**



КамАЗ-5320



Москвич 2141-S



**ЗИЛ-4331** (автомобиль)  
промышленные, изотермические  
и с холодильной установкой)  
**ЗИЛ-4342** (табак)  
**ЗИЛ-130**  
**ЗИЛ-130** (дизель)



ИЖ-2715

GAZ-31029  
GAZ-31029  
(51 комплектация)  
GAZ-31024  
(представительская)

А также прицепы  
к легковым автомобилям.

**Телефоны в Киеве:**  
**(044) 264-74-42**  
**264-96-69**  
**тел./факс 264-24-05**

## ІНФОРМАЦІЙНЕ ПОВІДОМЛЕННЯ

### про відкриті передплату на акції Акціонерного товариства відкритого типу «ТРИУМФ»

Фірма назва: Акціонерне товариство «ТРИУМФ».

Місцезнаходження: Україна, м.Київ, вул.Димитрова, 9-а. Тел.: 224-25-21, 228-64-00.

Метою створення АТ є сприяння розвитку та зміцненню економіки України, переорієнтації та структурній перебудові народного господарства, підвищення ефективності суспільного виробництва та одержання акціонерами прибутку на вкладений капітал.

АТ буде здійснювати господарську діяльність, не заборонену законодавством, у пріоритетних галузях господарства, зокрема в харчовій та електронній промисловостях, будівництві тощо.

АТ створюється на невзначаний строк.

Засновниками АТ є юридичні особи України та Великобританії.

Розмір статутного фонду 705.000.000 (сімсот п'ять мільйонів) карбованців.

З метою формування статутного фонду АТ випускає 2820 (два тисячі вісімсот двадцять) простих акцій на пред'явника номінальну вартість 250.000 (двісті п'ятдесят тисяч) карбованців.

АТ випускає акції серії А1 з п'ятизначними номерами від № 00001 до № 02820.

АТ розповсюджує акції самостійно, за їх номінальну вартість.

У разі перевищення різними акціонерами загальної суми передплати загальні збори акціонерів приймають рішення про відмову в зайві

передплаті або про збільшення статутного фонду.

У разі недосконалення передплати АТ буде вважатися таким, що не відбулося. Дивіденди сплачуються у порядку, розмірі та терміні, передбачені загальними зборами акціонерів, але не рідше одного разу на рік.

Засновники, крім прав, азначених для акціонерів, мають переважне право на придбання акцій наступних емісій.

До фактора ризику засновники відносять нестабільну економічну ситуацію в Україні, зокрема можливі зміни податкового законодавства.

Акціонери товариства мають право:

— брати участь в управлінні справами товариства, за винятком випадків, передбачених законодавством про акціонерів та інші види господарських товариств, брати участь в розподілі одержаного товариством прибутку, одержувати частину прибутку від діяльності товариства, право на отримання в першочерговому порядку товариств та послуг, які виробляє АТ.

Акціонери зобов'язані своєчасно оплачувати акції в порядку, розмірах і зобов'язаннях, що передбачені проспектами емісії та установчими документами, не розголошувати конфіденційну інформацію про діяльність АТ.

У рахунок оплати акцій засновники вносять грошові кошти в національній валюті України, іноземний засновник переддає майно вартістю 10.000 (десять тисяч) доларів США.

Початкові внески зараховуються на рахунок № 467705 в АБ «Синтез» МФО 322711. Телефон для довідок: 224-59-30.

Установча конференція відбудеться 09.07.1994 р. в м.Київ, за адресою: м.Київ, вул.І. Кури, 6,5, АБ «СИНТЕЗ».

Строк відкритої передплати на акції: початок 01.07.1994 р.; кінець 08.07.1994 р.

Голова правління (Шершина А.А.)

**Підприємство «БЕРКУТ» здійснює взаєморозрахунки з державою у сфері управління зони через систему кореспондентських рахунків АКБ ЛЕВГАНК.**

Надає інші фінансові послуги. Тел. 044 417-35-24. Тел./факс 044 417-42-49.

### Лечення за рубежом

Фирма HISAFT (High Safety Technology Trust) предлагает обследование, консультации и лечение в ведущих клиниках Западной Европы, Канады, США. Гарантируется помощь лучших специалистов мира, высокое качество сервиса, немедленное возвращение во все страны и реабилитация. Пациенты могут сопровождать родные и близких.

Телефон в Германию: 8-10-47-9371-6429 (круглосуточно).

Арбитражным судом Донецкой области возмуждено дело № 57/5-21 от 01.04.94 г. о банкротстве Донецкого производственного объединения «Донецксталь» (юридический адрес: 340000 г. Донецк, ул. Артема, 63).

Близко к банкротству — р/с № 205056 в Донецком отделении г. Донецка, МФО 334885.

Арбитражный суд принимает заявления кредитором и возможных залогов в течение месяца со дня публикации по адресу: 340105, г. Донецк, бульвар Пушкина, 84.

Фирма «ESP KIEV» продает: \* Автобусы ИКАР-Сы и в/м ИФА различных модификаций (6/у) \* Запасные части к ИКАР-Сам, к грузовым в/м советского производства, а также к ТАТРА, ИФА.

\* Венгерские сухозаряженные аккумуляторы различных емкостей.

Т/ф: 044/295-85-25, т. 044/296-17-69.

Постоянно в продаже: автозаправочные станции; колески «НИСТРУ»; автокраны; автомототехника 40810; тракторы МТЗ-80, МТЗ-82; автозапчасти 308323, 302628, 302628; ШКОДА 706 с П/П АЛКА Г/П 187 1982 Г/В.

Телефоны: (044) 435-70-77, 435-21-22.

